

## **ORTHROS ON WEDNESDAY OF PARALYTIC WEEK FEAST OF MID-PENTECOST**

### VARIOUS ARRANGEMENTS OF "CHRIST IS RISEN"

Arabic ([slow, chant](#)) // English ([slow, chant](#)) // English-Arabic-Greek ([quick, chant](#))  
English-Greek ([slow, choral](#)) // Arabic ([slow, choral](#))

- Priest: Blessed is our God, always, now and ever, and unto ages of ages.  
Choir: Amen.
- Priest: Christ is risen from the dead, trampling down Death by death, and upon those in the tombs bestowing life!
- Choir: Christ is risen from the dead, trampling down Death by death, and upon those in the tombs bestowing life! (TWICE)  
*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*  
All-holy Trinity, have mercy on us. Lord, cleanse us from our sins. Master, pardon our iniquities. Holy God, visit and heal our infirmities for Thy Name's sake.  
Lord, have mercy. (THRICE)  
*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*  
Our Father, Who art in Heaven, hallowed be Thy Name. Thy kingdom come; Thy will be done on earth as it is in Heaven. Give us this day our daily bread; and forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us, and lead us not into temptation, but deliver us from evil.
- Priest: For Thine is the kingdom, and the power, and the glory: of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit; now and ever, and unto ages of ages.
- Choir: Amen. (Choir continues.)  
O Lord, save Thy people and bless Thine inheritance, granting to Thy people victory over all their enemies, and by the power of Thy Cross preserving Thy commonwealth
- Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.*  
Do Thou, Who of Thine own good will wast lifted up upon the Cross, O Christ our God, bestow Thy bounties upon the new Nation which is called by Thy Name; make glad in Thy might those who lawfully govern, that with them we may be led to victory over our adversaries, having in Thine aid a weapon of peace and a trophy invincible.
- Both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*  
O Champion dread, who cannot be put to confusion, despise not our petitions, O Good and All-praised Theotokos; establish the way of the Orthodox; save those who have been called upon to govern us, leading us to that victory which is from Heaven, for thou art she who gavest birth to God, and alone art blessed.
- LITANY**
- Priest: Have mercy on us, O God, according to Thy great goodness, we pray Thee, hearken and have mercy.

Choir: Lord, have mercy. (THRICE)

Priest: Again we pray for all pious and Orthodox Christians.

Choir: Lord, have mercy. (THRICE)

Priest: Again we pray for our father and Metropolitan N., (for our Archbishop N. or Bishop N.), and for all our Brotherhood in Christ.

Choir: Lord, have mercy. (THRICE)

Priest: For Thou art a merciful God and lovest mankind, and unto Thee we ascribe glory: to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; now and ever, and unto ages of ages.

Choir: Amen. Bless, Father, in the Name of the Lord.

Priest: Glory to the Holy, Consubstantial, Life-giving and Undivided Trinity, always, now and ever, and unto ages of ages.

Choir: Amen.

Glory to God in the highest, and on earth peace, and good will toward men. (THRICE)

O Lord, open Thou my lips, and my mouth shall show forth Thy praise. (TWICE)

### PSALM 3

O Lord, why are they multiplied that afflict me? Many rise up against me. Many say unto my soul: There is no salvation for him in his God. But Thou, O Lord, art my helper, my glory, and the lifter up of my head. I cried unto the Lord with my voice, and He heard me out of His holy mountain. I laid me down and slept; I awoke, for the Lord will help me. I will not be afraid of ten thousands of people that set themselves against me round about. Arise, O Lord, save me, O my God, for Thou hast smitten all who without cause are mine enemies; the teeth of sinners hast Thou broken. Salvation is of the Lord, and Thy blessing is upon Thy people.

I laid me down and slept; I awoke, for the Lord will help me.

### PSALM 37

O Lord, rebuke me not in Thine anger, nor chasten me in Thy wrath. For Thine arrows are fastened in me, and Thou hast laid Thy hand heavily upon me. There is no healing in my flesh in the face of Thy wrath; and there is no peace in my bones in the face of my sins. For mine iniquities are risen higher than my head; as a heavy burden have they pressed heavily upon me. My bruises are become noisome and corrupt in the face of my folly. I have been wretched and utterly bowed down until the end; all the day long I went with downcast face. For my loins are filled with mocking, and there is no healing in my flesh. I am afflicted and humbled exceedingly, I have roared from the groaning of my heart. O Lord, before Thee is all my desire, and my groaning is not hid from Thee. My heart is troubled, my strength hath failed me; and the light of mine eyes, even this is not with me. My friends and my neighbors drew nigh over against me and stood, and my nearest of kin stood afar off. And they that sought after my soul used violence; and they that sought evils for me spake vain things, and craftiness all the day long did they meditate. But as for me, like a deaf man I heard them not, and was as a speechless man that openeth not his mouth. And I became as a man that heareth not, and that hath in his mouth no reproofs. For in Thee have I hoped, O Lord; Thou wilt hearken unto me, O Lord my God. For I said: Let never mine enemies rejoice over me; yea, when my feet were shaken, those men spake boastful words against me. For I am ready for

scourges, and my sorrow is continually before me. For I will declare mine iniquity, and I will take heed concerning my sin. But mine enemies live and are made stronger than I, and they that hated me unjustly are multiplied. They that render me evil for good slandered me, because I pursued goodness. Forsake me not, O Lord my God, depart not from me. Be attentive unto my help, O Lord of my salvation.

Forsake me not, O Lord my God, depart not from me. Be attentive unto my help, O Lord of my salvation.

#### PSALM 62

O God, my God, unto Thee I rise early at dawn. My soul hath thirsted for Thee; how often hath my flesh longed after Thee in a land barren and untrodden and unwatered. So in the sanctuary have I appeared before Thee to see Thy power and Thy glory. For Thy mercy is better than lives; my lips shall praise Thee. So shall I bless Thee in my life, and in Thy name will I lift up my hands. As with marrow and fatness let my soul be filled, and with lips rejoicing shall my mouth praise Thee. If I remembered Thee on my bed, at the dawn I meditated on Thee. For Thou art become my helper; in the shelter of Thy wings will I rejoice. My soul hath cleaved after Thee; Thy right hand hath been quick to help me. But as for these, in vain have they sought after my soul; they shall go into the nethermost parts of the earth, they shall be surrendered unto the edge of the sword; portions for foxes shall they be. But the king shall be glad in God, everyone shall be praised that sweareth by Him; for the mouth of them is stopped that speak unjust things.

At the dawn I meditated on Thee. For Thou art become my helper; in the shelter of Thy wings will I rejoice. My soul hath cleaved after Thee; Thy right hand hath been quick to help me.

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

Alleluia, Alleluia, Alleluia. Glory to Thee, O God. (THRICE)  
Lord, have mercy. (THRICE)

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.*

#### PSALM 87

*Both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

O Lord God of my salvation, by day have I cried and by night before Thee. Let my prayer come before Thee, bow down Thine ear unto my supplication, for filled with evils is my soul, and my life unto Hades hath drawn nigh. I am counted with them that go down into the pit; I am become as a man without help, free among the dead, like the bodies of the slain that sleep in the grave, whom Thou rememberest no more, and they are cut off from Thy hand. They laid me in the lowest pit, in darkness and in the shadow of death. Against me is Thine anger made strong, and all Thy billows hast Thou brought upon me. Thou hast removed my friends afar from me; they have made me an abomination unto themselves. I have been delivered up, and have not come forth; mine eyes are grown weak from poverty. I have cried unto Thee, O Lord, the whole day long; I have stretched out my hands unto Thee. Nay, for the dead wilt Thou work wonders? Or shall physicians raise them up that they may give thanks unto Thee? Nay, shall any in the grave tell of Thy mercy, and of Thy truth in that destruction? Nay, shall Thy wonders be known in that darkness, and Thy righteousness in that land that is forgotten? But as for me, unto Thee, O Lord, have I cried; and in

the morning shall my prayer come before Thee. Wherefore, O Lord, dost Thou cast off my soul and turnest Thy face away from me? A poor man am I, and in troubles from my youth; yea, having been exalted, I was humbled and brought to distress. Thy furies have passed upon me, and Thy terrors have sorely troubled me. They came round about me like water, all the day long they compassed me about together. Thou hast removed afar from me friend and neighbor, and mine acquaintances because of my misery.

O Lord God of my salvation, by day have I cried and by night before Thee. Let my prayer come before Thee, bow down Thine ear unto my supplication.

#### PSALM 102

Bless the Lord, O my soul, and all that is within me bless His holy name. Bless the Lord, O my soul, and forget not all that He hath done for thee, Who is gracious unto all thine iniquities, Who healeth all thine infirmities, Who redeemeth thy life from corruption, Who crowneth thee with mercy and compassion, Who fulfilleth thy desire with good things; thy youth shall be renewed as the eagle's. The Lord performeth deeds of mercy, and executeth judgment for all them that are wronged. He hath made His ways known unto Moses, unto the sons of Israel the things that He hath willed. Compassionate and merciful is the Lord, long-suffering and plenteous in mercy; not unto the end will He be angered; neither unto eternity will He be wroth. Not according to our iniquities hath He dealt with us, neither according to our sins hath He rewarded us. For according to the height of heaven from the earth, the Lord hath made His mercy to prevail over them that fear Him. As far as the east is from the west, so far hath He removed our iniquities from us. Like as a father hath compassion upon his sons, so hath the Lord had compassion upon them that fear Him; for He knoweth whereof we are made, He hath remembered that we are dust. As for man, his days are as the grass; as a flower of the field, so shall he blossom forth. For when the wind is passed over it, then it shall be gone, and no longer will it know the place thereof. But the mercy of the Lord is from eternity, even unto eternity, upon them that fear Him. And His righteousness is upon sons of sons, upon them that keep His testament and remember His commandments to do them. The Lord in heaven hath prepared His throne, and His kingdom ruleth over all. Bless the Lord, all ye His angels, mighty in strength, that perform His word, to hear the voice of His words. Bless the Lord, all ye His hosts, His ministers that do His will. Bless the Lord, all ye His works, in every place of His dominion. Bless the Lord, O my soul.

In every place of His dominion, bless the Lord, O my soul.

#### PSALM 142

O Lord, hear my prayer, give ear unto my supplication in Thy truth; hearken unto me in Thy righteousness. And enter not into judgment with Thy servant, for in Thy sight shall no man living be justified. For the enemy hath persecuted my soul; he hath humbled my life down to the earth. He hath sat me in darkness as those that have been long dead, and my spirit within me is become despondent; within me my heart is troubled. I remembered days of old, I meditated on all Thy works, I pondered on the creations of Thy hands. I stretched forth my hands unto Thee; my soul thirsteth after Thee like a waterless land. Quickly hear me, O Lord; my spirit hath fainted away. Turn not Thy face away from me, lest I be like unto them that go down into the pit. Cause me to hear Thy mercy in the morning; for in Thee have I put my hope. Cause me to know, O Lord, the way wherein I should walk; for unto Thee have I lifted up my soul. Rescue me from mine enemies, O Lord; unto Thee have I fled for refuge. Teach me to do Thy will, for Thou art my God. Thy good Spirit shall lead me in the land of uprightness; for Thy name's sake, O Lord, shalt Thou quicken

me. In Thy righteousness shalt Thou bring my soul out of affliction, and in Thy mercy shalt Thou utterly destroy mine enemies. And Thou shalt cut off all them that afflict my soul, for I am Thy servant.

O Lord, give ear unto my supplication and enter not into judgment with Thy servant. (TWICE)  
Thy good Spirit shall lead me in the land of uprightness.

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

*Alleluia, Alleluia, Alleluia. Glory to Thee, O God. (THRICE)  
O our God and our Hope, glory to Thee!*

### THE GREAT LITANY

Priest: In peace, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: For the peace from above, and for the salvation of our souls, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: For the peace of the whole world, for the good estate of the Holy Churches of God, and for the union of all men, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: For this Holy House, and for those who with faith, reverence, and fear of God, enter therein, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: For our father and Metropolitan N., (for our Archbishop N. or Bishop N.), for the venerable Priesthood, the Diaconate in Christ, for all the clergy and the people, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

**Priest: For Metropolitan Paul, Archbishop John, and for their quick release from captivity and safe return, let us pray to the Lord.**

**Choir: Lord, have mercy.**

Priest: (In the United States) For the President of the United States, for all civil authorities, and for our Armed Forces everywhere, let us pray to the Lord.

(In Canada) For Her Majesty, the Queen, for the Prime Minister of Canada, for all civil authorities, and for our Armed Forces everywhere, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: For this city, and for every city and land, and for the faithful who dwell therein, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: For healthful seasons, for abundance of the fruits of the earth, and for peaceful times, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: For travelers by sea, by land, and by air; for the sick and the suffering; for captives and their salvation, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: For our deliverance from all tribulation, wrath, danger, and necessity, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: Help us; save us; have mercy on us; and keep us, O God, by Thy grace.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: Calling to remembrance our all-holy, immaculate, most blessed and glorious Lady Theotokos and ever-virgin Mary, with all the Saints: let us commend ourselves and each other, and all our life unto Christ our God.

Choir: To Thee, O Lord.

Priest: For unto Thee are due all glory, honor, and worship: to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; now and ever and unto ages of ages.

Choir: Amen.

### **“GOD IS THE LORD” IN TONE EIGHT**

Choir: God is the Lord and hath appeared unto us. Blessed is He that cometh in the Name of the Lord.

**Verse 1.** O give thanks unto the Lord and call upon His Holy Name. *(Refrain)*

**Verse 2.** All nations compassed me about: but in the Name of the Lord will I destroy them. *(Refrain)*

**Verse 3.** This is the Lord’s doing; it is marvelous in our eyes. *(Refrain)*

### **APOLYTIKION FOR MID-PENTECOST IN TONE EIGHT (CHANT) (CHORAL)**

In the midst of this Feast, O Savior, give Thou my thirsty soul to drink of the waters of true worship; for Thou didst call out to all, saying: Whosoever is thirsty, let him come to Me and drink. Wherefore, O Christ our God, Fountain of life, glory to Thee. (THRICE)

### **THE LITTLE LITANY**

Priest: Again and again, in peace, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: Help us; save us; have mercy on us; and keep us, O God, by Thy grace.

Choir: Lord, have mercy.

Priest: Calling to remembrance our all-holy, immaculate, most-blessed and glorious Lady Theotokos and ever-virgin Mary, with all the saints: let us commend ourselves and each other, and all our life unto Christ our God.

Choir: To Thee, O Lord.

Priest: For Thine is the majesty, and Thine is the kingdom, and the power and the glory: of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit; now and ever, and unto ages of ages.

Choir: Amen.

### KATHISMATA OF MID-PENTECOST (Plain Reading)

The Lord, Who perceiveth all the hidden thoughts of our hearts, while standing within the temple cried aloud and declared the truth unto them that lied: Wherefore do ye seek to apprehend Me, the Life-giver? Thus He cried with boldness to the Hebrews at Mid-feast. Judge not by mere appearance, but judge rightly, ye lawless ones.

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

On the day of the Mid-feast of holy Pentecost, while He then stood in the temple, the sovereign Master of all spake boldness to the Hebrews as their Kind and God. He in this wise did censure openly with a just rebuke their most insolent presumption. But in His boundless compassion, He doth bestow His mercy on us all.

### IN THAT WE HAVE BEHELD

Reader: In that we have beheld the Resurrection of Christ, let us bow down before the Holy Lord Jesus, the only sinless One. Thy Cross do we adore, O Christ, and Thy Holy Resurrection we praise and glorify: for Thou art our God, and we know none other beside Thee; we call upon Thy Name. O come, all ye faithful, let us adore Christ's Holy Resurrection. For lo, through the Cross is joy come into all the world. Ever blessing the Lord, let us sing His Resurrection: for in that He endured the Cross for us, He hath destroyed Death by death.

### PSALM 50

Reader: Have mercy on me, O God, according to Thy Great Mercy; and according to the multitude of Thy compassions blot out my transgression. Wash me thoroughly from mine iniquity, and cleanse me from my sin. For I know mine iniquity, and my sin is ever before me. Against Thee only have I sinned and done this evil before Thee, that Thou mightest be justified in Thy words, and prevail when Thou art judged. For behold, I was conceived in iniquities, and in sins did my mother bear me. For behold, Thou hast loved truth; the hidden and secret things of Thy wisdom hast Thou made manifest unto me. Thou shalt sprinkle me with hyssop, and I shall be made clean; Thou shalt wash me, and I shall be made whiter than snow. Thou shalt make me to hear joy and gladness; the bones that be humbled, they shall rejoice. Turn Thy face away from my sins, and blot out all mine iniquities. Create in me a clean heart, O God, and renew a right spirit within me. Cast me not away from Thy presence, and take not Thy Holy Spirit from me. Restore unto me the joy of Thy salvation, and with Thy governing Spirit establish me. I shall teach transgressors Thy ways, and the ungodly shall turn back unto Thee. Deliver me from blood-guiltiness, O God, Thou God of my salvation; my tongue shall rejoice in Thy righteousness. O Lord, Thou shalt open my lips, and my mouth shall declare Thy praise. For if Thou hadst desired sacrifice, I had given it; with whole-burnt offerings Thou shalt not be pleased. A sacrifice unto God is a broken spirit; a heart that is broken and humbled God will not despise. Do good, O Lord, in Thy good pleasure unto Zion, and let the walls of Jerusalem be built up. Then shalt Thou be pleased with a sacrifice of righteousness, with oblation and whole-burnt offerings. Then shall they offer bullocks upon Thine altar.

### KONTAKION AND OIKOS FOR MID-PENTECOST (Plain Reading)

O Sovereign Master and Creator of all things, O Christ our God, Thou didst cry unto those present at the Judaic Mid-feast and address forth immortality's water. Wherefore, we fall down before Thee and faithfully cry out: Grant Thy compassions unto us, O Lord, for Thou art truly the Well-spring of life for all.

With the streams of Thy Blood do Thou water my soul, which is grown dry and barren because of mine iniquities and offences, and show it forth to be fruitful in virtues. For Thou didst tell all to draw nigh Thee, O all-holy Word of God, and to draw forth the water of incorruption, which is living and which washeth away the sins of them that praise Thy glorious and divine arising. Unto them that know Thee as God, O good One, grant from on high the strength of the Spirit, which verily was borne by Thy disciples, for Thou are truly the Well-spring of life for all.

### THE SYNAXARION (Plain Reading)

On the Wednesday of the Paralytic, we celebrate the Feast of Mid-Pentecost.

#### *Verses*

At the midst of the feast, Christ the Messiah  
In the midst of the teachers standeth, teaching.

Mid-Pentecost is the midpoint of the fifty days between the Feasts of Pascha and Pentecost. In the Divine Liturgy Gospel passage, we read that “in the midst of the feast Jesus went up into the Temple, and taught” (John 7:14). The feast in question is the Jewish Feast of Tabernacles which commemorates the Israelites wandering in the desert for forty years, when they lived under tents and tabernacles. “Tabernacles” served as the middle link between the Jewish Passover, which recalls God’s deliverance of His people from the Egyptian pharaoh, and the Jewish Pentecost, which remembers Old Israel’s entry into the “promised land” of Mount Sinai. The risen Christ is the link for New Israel as it celebrates the New Passover (Pascha, the Resurrection) and the New Pentecost, when the Holy Spirit descended upon the disciples and apostles. When Jesus had preached in the temple, he had just healed the Paralytic Man—which the Orthodox Church recalled on the previous Sunday—and was about to give sight to the Blind Man—which the Orthodox Church will recall in ten days. The apolytikion of Mid-Pentecost announces the “waters of true worship”, which Christ will give us to drink, just as He gave the Samaritan Woman to drink; we commemorate that event on the coming Sunday. Thus, Mid-Pentecost reveals to the world that Christ will heal all of its infirmities, both physical and spiritual.

In Thine infinite mercy, O Christ our God, have mercy on us. Amen.

### KATAVASIAE OF THE MID-PENTECOST CANON IN TONE EIGHT

**Ode 1.** Thou didst make the sea a wall; Thou didst overwhelm boastful Pharaoh in the deep together with his chariots. Thou didst save the people dry-shod, O Lord, and didst lead them forth to a mountain of sanctification, as they cried: We shall sing a song of victory to Thee, our God, Who art mighty in wars.

**Ode 3.** My heart is established in the Lord, my horn is exalted in my God, my mouth is enlarged over mine enemies, I am glad in Thy salvation.

**Ode 4.** With spiritual eyes the Prophet Habakkuk foresaw Thy coming, O Lord; wherefore he cried: God shall come out of Timan. Glory to Thy glory, O Christ; glory to Thy condescension.

**Ode 5.** O Lord our God, bestow Thy peace upon us; O Lord our God, take us for Thy possession; O Lord, besides Thee we know none other: we call upon Thy Name.

**Ode 6.** The billows of life trouble me like the waters of the sea, O Lover of mankind. Wherefore, like Jonah I cry out unto Thee, O Word: Raise my life up out of corruption, O compassionate Lord.

**Ode 7.** When by the providence of God, the flaming fiery furnace of the Chaldeans was bedewed by the Spirit, the children chanted: Blessed is the God of our Fathers.

*We praise, we bless and we worship the Lord.*

**Ode 8.** O Ye Angels and ye Heavens, bless Him that rideth upon a throne of glory and is ceaselessly glorified as God. Praise and supremely exalt Him unto all the ages.

Deacon:           The Theotokos and Mother of the Light let us honor and magnify in song.

#### NINTH ODE OF FIRST MID-PENTECOST CANON IN TONE FOUR

When Christ, the chief Cornerstone not cut by the hand of man as cut from thee, the unhewn mountain, O Virgin, He joined together the separate natures. Wherefore we magnify thee with rejoicing, O Theotokos.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

Since we have learned from Christ a new and unprecedented way of life, let us all be especially diligent to preserve it until the end, that we may enjoy the presence of the Holy Spirit.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

O Life-Giving Savior, Thou didst clothe my mortal nature with the garment of immortality and the grace of incorruption, and didst raise it up together with Thyself. Thou didst lead it unto the Father, having dispelled my warfare of many years.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

Since we have been restored again to the life of Heaven by virtue of the mediation of Him that emptied Himself even so far as to assume the form of a servant and hath exalted us, let us magnify Him as is meet.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

All we the faithful have put our trust in thee, and we acclaim thee with songs of praise as the root, source, and cause of incorruption, O Virgin, for thou didst well forth for us the enhyposstatic Immortality.

#### NINTH ODE OF SECOND MID-PENTECOST CANON IN TONE EIGHT

At the Judaic Mid-feast, O my Savior, Thou didst go up to Thy temple and didst teach all. And the Jews marveled and said: Whence knoweth this Man letters, having never learned?

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

My Redeemer performed wonders and signs, welling forth gifts of healings. He drove away illnesses and healed the ailing, but the Jews raged with frenzy at the multitude of His miracles.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

My Redeemer cried out as He reproached the disobedient Jews: Judge not according to appearance, but judge ye a righteous judgment, For the Law also commandeth that every man be circumcised, even if it be on the Sabbath.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

As Thou didst promise, O Savior, Thou didst grant the greater miracles unto Thy disciples when Thou didst sent them to preach Thy glory unto the nations. And they proclaimed unto the world Thy grace and Resurrection and Incarnation.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

Christ said unto the Jews: If ye circumcise a man on the Sabbath that the Law might not be broken why are ye now angry with Me, in that by a word I have made a man completely whole? Ye judge according to the flesh.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

O Word, Who didst heal the withered hand by a word, do Thou heal the earth of my heart, which hath long ago become parched, and show me forth as one fruitful, that I also might bring forth fruit in fervent repentance, O Savior.

*Glory to Thee, our God, glory to Thee.*

I lie upon my bed of pain, O Word. Make me to stand aright by cleansing my leprous heart and enlightening the eyes of my soul, even as Thou didst raise up the paralytic who lay upon his bed.

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.*

It is alien to the lawless to reverence the beginningless Trinity, even the Father, the Son, and the Holy Spirit, the uncreated Omnipotence, through Whom the whole world was established by the might of His power.

*Both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

Thou, O Virgin Mother, didst contain in thy womb Christ, the Giver of life, Who is One of the Trinity; Whom all creation praiseth and before Whom the thrones on high tremble. Do thou beseech Him, O all-blessed one, that our souls be saved.

### **NINTH KATAVASIA OF THE MID-PENTECOST CANON IN TONE EIGHT**

Verily, virginity, O Theotokos, is impossible for a mother, as birth-giving is impossible for virgins. Yet in thee hath the dispensation of both been accomplished. Wherefore, all we families of the earth ceaselessly bless thee.

#### **THE LITTLE LITANY**

Deacon: Again and again, in peace, let us pray to the Lord.

Choir: Lord, have mercy.

Deacon: Help us; save us; have mercy on us; and keep us, O God, by Thy grace.

Choir: Lord, have mercy.

Deacon: Calling to remembrance our all-holy, immaculate, most-blessed and glorious Lady Theotokos and ever-virgin Mary, with all the saints: let us commend ourselves and each other, and all our life unto Christ our God.

Choir: To Thee, O Lord.

Priest: For all the powers of heaven praise Thee, and unto Thee do they ascribe glory: to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; now and ever, and unto ages of ages.

Choir: Amen.

### **EXAPOSTELARION FOR MID-PENTECOST IN TONE THREE**

*(\*\*Thou Who, as God, adornest\*\*)*

O Thou that hast the wine-bowl \* of graces inexhaustible, \* vouchsafe that I may draw water \* unto remission of my sins. \* For with great thirst am I taken, \* O only merciful Savior. (TWICE)

### **AINOI (PRAISES) IN TONE FOUR**

Choir: Let everything that hath breath, praise the Lord. Praise ye the Lord from the heavens: praise Him in the heights. To Thee, O God, is due our song.

Choir: Praise ye Him, all His angels: praise ye Him, all His hosts. To Thee, O God, is due our song.

### **For Mid-Pentecost in Tone Four (\*\*As one valiant\*\*)**

*Verse 1. Praise God in His sanctuary: praise Him in the firmament of His power. Praise Him for His mighty acts: praise Him according to His excellent greatness.*

The Divine Wisdom, Pow'r, and Peace, \* God the Father's effulgent Light, \* the eternal Word, the incarnate Son of God, \* came in the flesh to the temple and instructed with saving words \* the ungrateful populace \* of the grievous and faithless Jews; \* and they were amazed \* at His riches of wisdom; \* and they cried aloud: How knoweth this man letters \* since He hath not learned from any man?

*Verse 2. Praise Him with the sound of the trumpet. Praise Him with the psaltery and harp.*

The Divine Wisdom, Pow'r, and Peace ... *(repeat above)*

*Verse 3. Praise Him with the timbrel and dance; praise Him with stringed instruments and organs.*

The Messiah and Lord of all \* put to silence the learned scribes \* and rebuked the Jews as He cried out unto them: \* O ye transgressors, judge not by the appearance, as men unjust. \* On the Sabbath, I raised up \* him that long had been paralyzed. \* Hence I am the Lord \* of the Sabbath and also of the Law itself; why seek ye then to slay Me, \* Who heal the sick and raise up the dead?

*Verse 4. Praise Him upon the loud cymbals: praise Him upon the high-sounding cymbals. Let everything that hath breath praise the Lord.*

Nabtheus was stoned to death \* by the cunning and lawless sons \* of the thankless company of the Jews of old; \* they saw Isaiah asunder with a rough-hewing wooden saw; \* in a pit of mire they cast \* Jeremiah the seer of God; \* and the Lord Himself \* did they lift up upon the Cross and cried out: Thou Who wouldst destroy the temple, \* now save Thyself and we shall believe.

### **THE DOXASTICON OF MID-PENTECOST IN TONE FOUR**

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

Having been enlightened by the Resurrection of Christ the Savior, O ye brethren, and having reached the midst of the feast of the Master, let us truly keep the commandments of God, that we

may be counted worthy to celebrate the Ascension and be vouchsafed the coming of the Holy Spirit.

### THE GREAT DOXOLOGY IN TONE FOUR

- + Glory to Thee, Who hast shown us the Light; Glory to God in the highest, and on earth peace, good will among men.
- + We praise Thee, we bless Thee, we worship Thee, we glorify Thee; we give thanks unto Thee for Thy great glory.
- + O Lord, heavenly King, God the Father Almighty; O Lord, the only-begotten Son, Jesus Christ; and the Holy Spirit.
- + O Lord God, Lamb of God, Son of the Father, Who takest away the sin of the world, have mercy on us; O Thou Who takest away the sins of the world.
- + Receive our prayer, O Thou Who sittest at the right hand of the Father, and have mercy on us.
- + For Thou only art holy, Thou only art the Lord, O Jesus Christ, to the Glory of God the Father. Amen.
- + Every day will I bless Thee, and I will praise Thy Name forever; yea, forever and ever.
- + Vouchsafe, O Lord, to keep us this day without sin.
- + Blessed art Thou, O Lord God of our Fathers, and praised and glorified be Thy Name forever. Amen.
- + Let Thy mercy, O Lord, be upon us, as we do put our hope in Thee.
- + Blessed art Thou, O Lord: teach me Thy statutes. (THRICE)
- + Lord, Thou hast been our refuge in all generations. I said: Be merciful unto me; heal my soul, for I have sinned against Thee.
- + Lord, I have fled unto Thee: teach me to do Thy will, for Thou art my God.
- + For with Thee is the fountain of life: in Thy light shall we see light.
- + O continue Thy loving-kindness unto them that know Thee.
- + Holy God, Holy Mighty, Holy Immortal: have mercy on us. (THRICE)
- + Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit:
- + Both now and ever, and unto ages of ages. Amen.
- + Holy Immortal: have mercy on us.
- + Holy God, Holy Mighty, Holy Immortal: have mercy on us.

### APOLYTIKION FOR MID-PENTECOST IN TONE EIGHT (CHANT) (CHORAL)

In the midst of this Feast, O Savior, give Thou my thirsty soul to drink of the waters of true worship; for Thou didst call out to all, saying: Whosoever is thirsty, let him come to Me and drink. Wherefore, O Christ our God, Fountain of life, glory to Thee.

Portions of the Archdiocesan Service Texts include texts from *The Menaion*, *The Great Horologion*, *The Pentecostarion*, *The Octoechos*, and *The Psalter of the Seventy*, which are Copyright © Holy Transfiguration Monastery, Brookline, Massachusetts, and are used with permission. All rights reserved. These works may not be further reproduced, beyond printing out a single copy for personal non-commercial use, without the prior written authorization of Holy Transfiguration Monastery.